

## **Protokoll der Sitzung des Arbeitskreises**

**„Vernetzte Beratung“ vom 11.03.2015**

---

### **Teilnehmende:**

Charlotte Bijerch (Amt für Weiterbildung/VHS, Stadt Köln)  
Doris Dieckmann (Amt für Weiterbildung/VHS, Stadt Köln)  
Rosi Ertunc (Internationaler Bund)  
Sandra Grinblats (Lernende Region – Netzwerk Köln e.V.)  
Barbara Hofmann (Kommunales Integrationszentrum Stadt Köln)  
Marie Hoffmann (IHK zu Köln)  
Stefan Jochum (Jugendhilfe Köln e.V.)  
Christoph Kahle (Coach e.V.)  
Karoline Kaleta (BQN Köln)  
Alena Klein (IB/SPBB)  
Uschi Kolter (Arbeitsagentur Köln)  
Katrin Lange (Stadt Köln, Ausländerbehörde)  
Sissi Lehmann (IN VIA Kompetenzagentur)  
Regina Linke (Bildungsberatung – Stadt Köln/ Amt für Schulentwicklung)  
Nadine Marx (Caritas Jugendbüro)  
Tim Peschel (Coach e.V.)  
Jasna Rezo-Flanze (IHK zu Köln)  
Tina Riepel (IHK Stiftung)  
Marketta Rosentreter (IHK Köln)  
Anne Schulz (AIM/sk stiftung jugend + medien)  
Kai Sterzenbach (Lernende Region - Netzwerk Köln e.V.)  
Barbara Wallat-Drüe (BRW – Bildungsinstitut der Rheinischen Wirtschaft)  
Hedel Wenner (Kölner Arbeitslosenzentrum KALZ)

### **Entschuldigt:**

Beate Hens-Huppertz (IBB)  
Rita Moucha-Kürten (TAS)  
Beatrix Schmidt (Stadt Köln Jugendberatungsstelle e.V.)  
Carina Zetzmann (Lernende Region – Netzwerk Köln e.V.)

**Beginn: 14:00 Uhr / Ende: 15:45 Uhr**

### **Tagesordnung**

- 1. Genehmigung des Protokolls vom 17.12.2014**
- 2. Input: Zugang zum Arbeitsmarkt für Migrantinnen und Migranten – rechtliche Voraussetzungen (Stadt Köln/ Ausländerbehörde - Frau Lange und Stadt Köln/ Kommunales Integrationszentrum – Frau Hofmann)**
- 3. Input: Vorstellung des Psychologischen Dienst – Sozialpädagogische Beratungsstelle für Berufsanfänger/innen (SpBB) (IB – Frau Klein)**
- 4. Input: Projekt "Anpassungs- und Nachqualifizierung in den Berufen des dualen Systems" im Rahmen des IQ Netzwerks (IHK – Frau Rosentreter)**
- 5. Neuigkeiten aus den Beratungsstellen und Verschiedenes**

Frau Grinblats begrüßt die Anwesenden zur Sitzung des Arbeitskreises Vernetzte Beratung und schließt eine kurze Vorstellungsrunde an.

#### **TOP 1) Genehmigung des Protokolls vom 17.12.2014**

Zum Protokoll der letzten Sitzung des AK Vernetzte Beratung am 17.12.2015 wird der Text auf Seite 4 (unten) wie folgt geändert „Frau Hilden berichtet, dass beim IB die Stelle beim Psychologischen Dienst - Sozialpädagogische Beratungsstelle (SpBB) neu besetzt ist und verteilt einen Flyer dazu. Frau Klein, die die entsprechende lösungsorientierte Beratung durchführt, soll zu einer der nächsten AK Vernetzte Beratung Sitzungen eingeladen werden, um sich und das Beratungsangebot persönlich vorstellen zu können.“ Nach diesem Änderungshinweis wird das Protokoll genehmigt.

#### **TOP 2) Input: Zugang zum Arbeitsmarkt für Migrantinnen und Migranten – rechtliche Voraussetzungen (Stadt Köln/ Ausländerbehörde - Frau Lange und Stadt Köln/ Kommunales Integrationszentrum – Frau Hofmann)**

Im letzten AK Vernetzte Beratung berichtete Frau Hofmann (Kommunales Integrationszentrum), dass der Flyer „Zugang zum Arbeitsmarkt für Migrantinnen und Migranten – rechtliche Voraussetzungen“ gemeinsam mit der Ausländerbehörde aktualisiert wurde. Sie machte das Angebot, den Flyer als Anwendungsinstrument für den Einsatz in der Bildungsberatung im nächsten AK Vernetzte Beratung vorzustellen.

Diese Vorstellung macht Frau Hofmann gemeinsam mit Frau Lange aus der Ausländerbehörde. Gemeinsam werden die einzelnen Punkte des Flyers besprochen und es werden Fragen und Anmerkungen der Anwesenden beantwortet. Neben dem verteilten Flyer erhalten alle Anwesenden noch zwei weitere Info-Blätter: „Die verschiedenen Aufenthaltsformen“ und „Personen mit Duldung oder Aufenthaltsgenehmigung“. Alle drei Dokumente sind dem Protokoll als Anlage beigefügt. Für weitere Rückfragen stehen auch außerhalb des Arbeitskreises Vernetzte Beratung sowohl Frau Hofmann als auch Frau Lange zur Verfügung. Die Kontaktdaten finden sich im Flyer.

### **TOP 3) Input: Vorstellung des Psychologischen Dienst – Sozialpädagogische Beratungsstelle für Berufsanfänger/innen (SpBB) (IB – Frau Klein)**

Frau Klein stellt sowohl sich als auch das Beratungsangebot des Psychologischen Dienst – Sozialpädagogische Beratungsstelle für Berufsanfänger (SpBB) vor. Es handelt sich um eine Beratung im Sinne einer lösungsorientierten Unterstützung für Schülerinnen und Schüler bei Schwierigkeiten in der Schule oder in persönlichen Krisen. Häufige Anliegen von Schülerinnen und Schüler hierbei sind z. B.:

- Die Schule macht keine Freude mehr, ich fühle mich ständig gestresst.
- Black out, bei Prüfungen schaltet mein Gehirn aus.
- Ich habe Ärger mit meinen Mitschülern.
- Meine Eltern setzen mich ständig unter Druck.
- Der Abschluss rückt näher und es fällt mir schwer mich aufzuraffen.
- Manchmal würde ich gern mehr an mich glauben.
- Eigentlich habe ich Ziele, aber ich schaffe es nicht, dran zu bleiben.
- Ich weiß nicht genau warum, aber vielleicht wäre es gut mal mit jemandem vertraulich zu sprechen.

Das Beratungsangebot ist grundsätzlich für alle Jugendlichen von 14 Jahren bis 21 Jahren. In Ausnahmesituationen können auch junge Erwachsene bis 27 Jahren in die Beratung kommen.

Interessierte Schülerinnen und Schüler können sich direkt an Frau Klein unter folgenden Kontaktdaten wenden:

Telefon: 01573-3657004 / E-Mail: [alena.klein@internationaler-bund.de](mailto:alena.klein@internationaler-bund.de)

Frau Klein weist darauf hin, dass sich natürlich auch alle Kolleginnen und Kollegen aus anderen Beratungsstellen bei Fragen an sie wenden können oder Schülerinnen und Schüler an sie weiterleiten können.

### **TOP 4) Input: Projekt "Anpassungs- und Nachqualifizierung in den Berufen des dualen Systems" im Rahmen des IQ Netzwerks (IHK – Frau Rosentreter)**

Wie vereinbart wird die Präsentation zum Vortrag nachgereicht, da sie sich noch in einem „Freigabeprozess“ mit den anderen Partner und dem Projektträger befindet.

Frau Rosentreter verweist zudem auf die Veranstaltung „3 Jahre Anerkennungsberatung der IHK Köln“. Die Einladung ist dem Protokoll beigefügt.

## TOP 5) Neuigkeiten aus den Beratungsstellen

- Die Finanzierungs- und Weiterbildungsberatung der Volkshochschule Köln ist umgezogen. Sie findet ab März 2015 Im Mediapark 7, 50670 Köln zu den bisher gewohnten Zeiten statt. Terminvereinbarung über Frau Charlotte Bijerch, Tel.: 0221 221-23999.
- Am 26.03.2015 findet ab 13.30 Uhr eine Info-Veranstaltung für Multiplikatoren zum Angebot „Schulabschlüsse und Berufsorientierung für Frauen mit Kindern an der TAS“ statt. In den „Frauenkursen“ können speziell junge Mütter alle Schulabschlüsse bis zur Fachoberschulreife erwerben. Sie haben abgestimmte Unterrichtszeiten auf die Kindergarten- und Grundschulzeiten und eine intensive sozialpädagogische Betreuung. Nähere Informationen zu der Info-Veranstaltung sowie zum Angebot finden sich in den beigefügten Anlagen. Auch steht Frau Moucha-Kürten persönlich gerne für alle Rückfragen zur Verfügung.
- Auf die nachfolgende zwei Veranstaltungen macht die IHK Köln aufmerksam:
  - Samstag 21.03.2015: Ausbildungsbörse Wesseling:  
[http://www.wesseling.de/wirtschaft/downloads/Broschuere\\_Ausbildungsboerse\\_2015.pdf](http://www.wesseling.de/wirtschaft/downloads/Broschuere_Ausbildungsboerse_2015.pdf)
  - Azubi-Speed-Dating dieses Jahr am 02.06.2015 wieder im Rheinenergie-Stadion. Weitere Informationen werden zeitnah vor dem Termin versendet.
- Frau Kolter von der Agentur für Arbeit macht auf folgende drei Veranstaltungen aufmerksam. Weitere Informationen hierzu im Anhang.
  - Azubi Speeddating im RheinEnergieStadion (19.03.2015)
  - Gestalte Deine Zukunft - Aktionstage zur Nachwuchsförderung- im Historischen Rathaus (26.03. / 27.03.2015)
  - Hotline der Agentur für Arbeit am 17.3.2015.

## Termine 2015 AK Vernetzte Beratung

**Mittwoch, 10.06.2015 (TERMINVERSCHIEBUNG! Bisheriger Termin 17.06. vorverlegt!)**

Mittwoch, 09.09.2015

Mittwoch, 02.12.2015

### **Nächste Sitzung des AK Vernetzte Beratung:**

**Mittwoch, 10. Juni 2015, 14:00 Uhr - 15:30 Uhr**

Julius-Bau-Str. 2, 51065 Köln, 2. Etage, Seminarraum.

Die Tagesordnung wird mit der Einladung bekannt gegeben.

Köln, 18.03.2015